

Die wichtigsten Floskeln & Redewendungen

ho (A) / dschi (P) – na / ya	ja – nein
meherbānj	bitte
taschakur (A) / schukriya (P)	danke
salām aleykum!	
Guten Tag / Abend!	
chuschāmājd!	
Herzlich willkommen!	
tāsu cōnga yāst?	Wie geht es Ihnen?
schukriya (P) / taschakur (A), chə / cha yəm.	Danke gut.
bad / bāda yəm.	
Leider schlecht.	
chudāy pamān!	
Auf Wiedersehen!	
salām! – salām!	
Hallo! – Tschüss!	
chə dəy! / sāmā da! / tik dəy.	In Ordnung!
zə dā nə pohegəm.	
Ich weiß nicht.	
bachəna gŵārem!	
Entschuldigung!	
zmā sarā madat wukrəy!	
Helfen Sie mir bitte!	
salāmat!	
Zum Wohl! Prost!	
dā chorāk charāb dəy.	
Das Essen ist nicht in Ordnung!	
bill tayār kra!	
Die Rechnung, bitte!	
zə gŵārem tilfun wukrəm!	
Ich will telefonieren!	



Die Wort-für-Wort-Übersetzung

Jeder Satz wird **zweimal** übersetzt: **Wort für Wort** und in „**richtiges**“ Deutsch. So wird der fremde Satzbau auf einen Blick erkennbar. Ein Beispiel aus diesem Buch:

Satz in der Fremdsprache

Wort-für-Wort-Übersetzung

deutsche Übersetzung

mā ta hoṭel pəkār dəy.

von-ich zu Hotel nötig ist(m)

Ich brauche ein Hotel.

Für Smartphone-Benutzer

(QR-Code mit einer APP scannen)



Aussprache-Beispiele der Klappentexte und weitere Infos!

paschto.reise-know-how.de

Erhard Bauer

€ 7,90 [D]

ISBN 978-3-89416-282-5

REISE KNOW-HOW Verlag, Bielefeld

- > 128 Seiten, illustriert
- > Komplett in Farbe, Griffmarken
- > Strapazierfähige PUR-Bindung
- > **Praktische Umschlagklappen** mit den wichtigsten Sätzen und Floskeln auf einen Blick
- > **Wort-für-Wort-Übersetzung:** Genial einfach das fremde Sprachsystem durchschauen und eigene Sätze bilden
- > **Grammatik:** Mit leicht verständlichen Erklärungen der wichtigsten Regeln schnell begreifen, wie die Sprache „funktioniert“
- > **Konversation:** Mit den Leuten ins Gespräch kommen und sich unterwegs zurechtfinden
- > **Lebensnahe Beispielsätze:** Ganz nebenbei die Wörter kennen lernen, auf die es vor Ort ankommt
- > **Wörterlisten:** Grundwortschatz von ca. 1000 Vokabeln zum Einsetzen und Ausprobieren
- > **Seitenzahlen auf Paschto**

91 Kauderwelsch für Afghanistan & Pakistan: Paschto

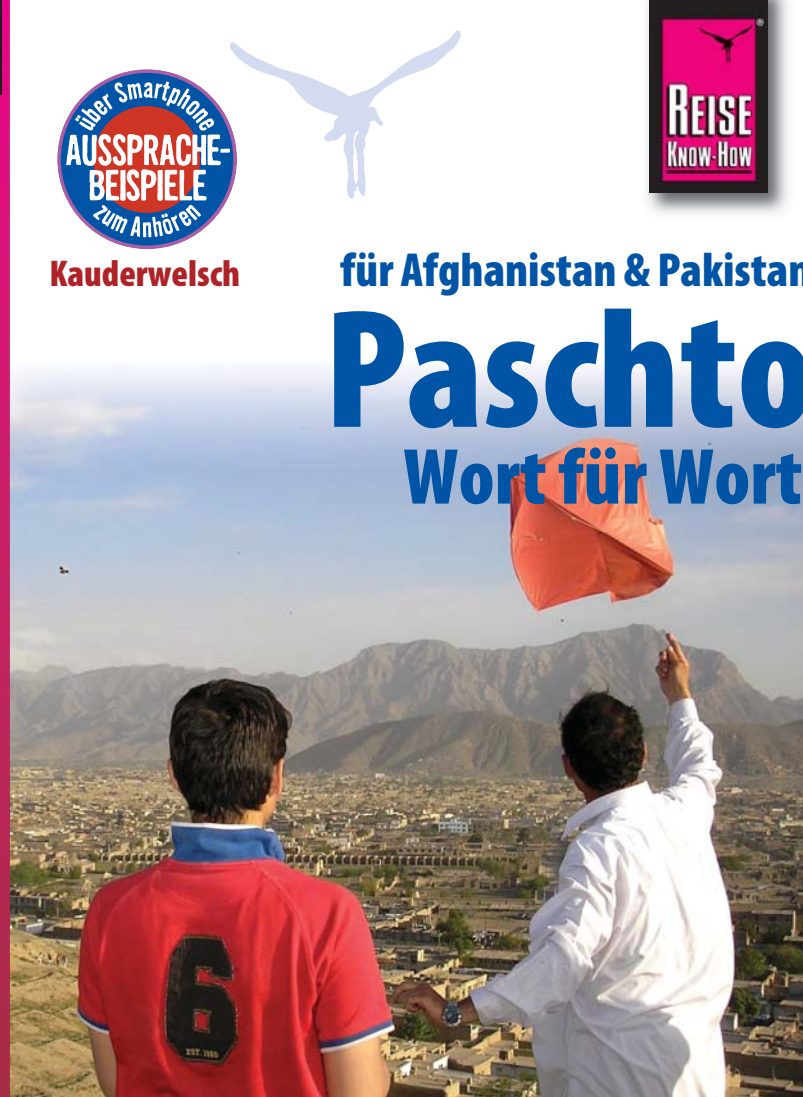


Kauderwelsch

für Afghanistan & Pakistan

Paschto

Wort für Wort



Zahlen

0	sefr	30	dersch
1	yau	36	schpagdersch
2	dwa	37	owādersch
3	dre	38	ātādersch
4	calor	39	nghdersch
5	pindzə	40	calwəcht
6	schpag	50	pindzəs
7	owə	60	schpetə
8	ātə	70	āwiyā
9	nuh	80	ātiyā
10	las	90	nəwi
11	yauwolas	100	səl
12	dwolas	101	səl-o-yau
13	dyarlas	102	səl-o-dwā
14	cwarlas	103	səl-o-dre
15	pindzolas	110	səl-o-las
16	schparlas	111	səl-o-yauwolas
17	owolas	200	dwa sawā
18	ātolas	238	dwa sawā ātādersch
19	nulas	300	dre sawā
20	schəl	400	calor sawā
21	yauwischt	1.000	zər
22	dwawischt	2.000	dwa zəra
23	drewischt	3.000	dre zəra
24	calorwischt	3.310	dre zəra dre sawā las
25	pindzawischt	4.000	calor zəra

Abkürzungen

(A)	in Afghanistan	(P)	in Pakistan
m	männlich	w	weiblich
Ez	Einzahl	Mz	Mehrzahl
Umst.	Umstandswort	!	Befehlsform
Konj.	Konjunktiv		